

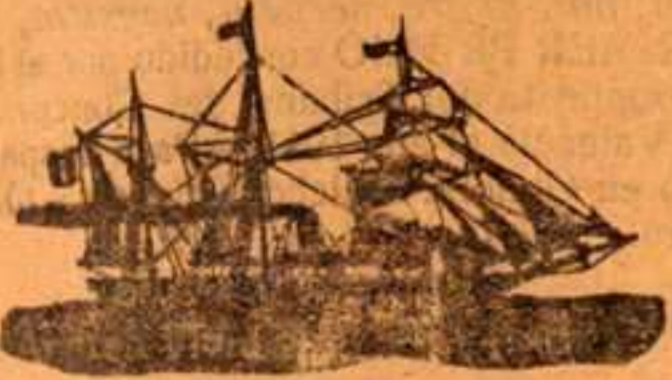
# REVISTA DE GANDIA

PERIODICO CONSAGRADO AL DIVINO CORAZÓN DE JESÚS

ORGANO OFICIAL DE LOS SINDIACOS AGRICOLAS DE LA REGION

Año XIV      Precios de suscripción:      Gandía 17 de Mayo de 1913      Dirección y Redacción:      Núm. 679  
En Gandía, un año . . . . . 2 ptas.  
Fuera de G.<sup>a</sup> . . . . . 2'50      Paseo de las Germanías, número 10,  
GANDIA

Línea de vapores de Salinas y Schafer.  
Servicio rápido, fijo y semanal entre los puertos de Gandía y Barcelona por el vapor español



**VICENTE SALINAS**  
admitiendo carga, y pasajeros y fletes corridos para Cete, Marsella y Génova, con trasbordo en Barcelona.  
Saldrá de Gandía, directo para Barcelona: todos los sábados a las seis de la tarde.  
Saldrá de Barcelona para Denia y Gandía todos los martes a las seis de la tarde.

**Precios de los pasajes:**  
GANDIA A BARCELONA  
En cámara . . . . . 15 ptas.  
En cubierta . . . . . 7'50  
Armadores: Salinas y Schafer. Pasaje de la Paz, tobiis 1.º 12.  
Consignatario en Gandía: Sra. Vía de Ramón Perelló, calle de Cánovas del Castillo, 27.

## FOTOGRAFIA

DE  
**JUAN IBÁÑEZ**

(Premiado en varias exposiciones).  
Elegante instalación. Galería la más amplia y cómoda. Artísticos retratos. Visítad su exposición: C. Mayor, n.º 23. GANDIA.

## AVISO

Rogamos a nuestros suscriptores que hayan cambiado de domicilio ó que en lo sucesivo cambien se sirvan avisarlo a esta Redacción, con el fin de que pueda servirseles el periódico con la debida regularidad.  
Así mismo suplicamos muy encarecidamente a todas las publicaciones que nos honran con el cambio, se sirvan dirigiéndonos en adelante a la oficina de Dirección y Redacción sita en el Paseo de las Germanías, 10, como se indica a la cabecera del periódico.



## PRO PATRIA

¡Cuántas cosas han sucedido!... decía en mi último artículo, y otra muy principal es, a la que voy a consagrar estas líneas: El viaje del Rey a París y sus alcances.

Mucho se ha escrito estos días acerca del asunto que ha adquirido verdadera actualidad. Una parte de la prensa recoge los aplausos y las aclamaciones que se han tributado al monarca español y con ellas se hincha, enviando al pueblo francés el testimonio de su admiración y de su entusiasmo; otra no sé si decir más avisada o más imparcial y más patriótica celebra lo que pudiéramos llamar éxitos personales de D. Alfonso, esos triunfos que sólo la lengua de Romanones es capaz de ensalzar y que son debidos a las condiciones características del Jefe del Estado, y aquí de su afabilidad, de su discreción, de su cultura, etc.; pero mirando un poco más allá, lamenta que esos éxitos y tales triunfos sean la envoltura de designios egoístas, el anzuelo que nosotros digo, ellos han tragado, la *entente*, como ahora se dice, entre nuestra nación y la vecina por lo que respecta a Marruecos y al cambio internacional de ambos países en otros asuntos de índole mercantil.

No quiero pasar en silencio la famosa conversación que Cirici Ventalló refiere estos días, habida en un tren francés con un alto personaje alemán y como de ella tienen noticia los que me leen, a ella les remito para que vean claramente lo que el viaje nos trae. Me hablaban hace algunos días, de que el famoso Gedeón reproducía el siguiente grabado: En una habitación del palacio de Romanones, aparecía éste en mangas de camisa, arreglando los chirimbolos para su viaje; aquí una maleta, allá un cofre, acá una sombrerera, acullá un mundo, etc. y asomándose Gedeón y visto por Romanones le pregunta éste: ¿qué quieres que te traiga de París? y Gedeón compungido responde: con tal que no me traigas algún disgusto...

Ya salió, pues, amigo Gedeón; tus fundados temores hanse oficialmente confirmado; el negocio de Marruecos va a pedir de boca para los franceses; España va con Francia a la Tríptica contra Alemania; y la Gran Bretaña va muy bien en el machito esclavizando a Portugal, aleccionando a España, impulsando a Francia, para que en la posible conflagración europea pueda decirse de nosotros aquello que de Itálica quedó escrito en verso: ¡Estos, Fabio, ay dolor! etc.

¿Quién salvará a España?

Poca confianza puede inspirarnos esta nación que ha ido sufriendo la merma de su antiguo territorio hasta el punto de quedarse, apenas, reducida a la península, sin que de su seno saliera un hombre que al grito de «un Dios en el cielo y un rey en España», por la fe y por la patria, vindicárala de tanta afrenta y la restituyese su pasada grandeza o a lo menos la salvase de una muerte segura. En los múltiples desastres padecidos no nos hemos aleccionado aún para impedir la marcha desgraciada de nuestro pueblo hacia su ruina; y el peor síntoma que se observa es que vamos a ella entre aplausos y aclamaciones, entre banquetes y fiestas, entre transacciones y otorgamientos, sin preocupaciones serias y sin estudios, porque nadie hay que convencido de nuestra decadencia trabaje por restituir a esta raza espíritu de sacrificio, amor encendido a nuestras gloriosas tradiciones... ¿he dicho nadie? sí, alguien hay que constituye una esperanza consoladora; alguien que con su palabra alienta nuestros abatidos espíritus, alguien que con su historia constituye sólida garantía para nuestras empresas; alguien que con sus entusiasmos y con sus amores, despierta los nuestros adormecidos, los aviva y enciende, dirigiéndolos a una lucha en que será bueno se pierdan nuestras vidas, con tal que se salve nuestra España.

Una de las frases que se han pronunciado en París los pasados días, asegura que el pueblo español ha olvidado ya antiguos rencores y se dispone a estrechar más y más los vínculos de una sincera amistad con Francia.

Distingo, diría aquel; ¿qué se entiende por pueblo español? Si por él se entiende esa porción de españoles que miran más a su provecho que al de la patria, que atienden más a imposiciones extranjeras que a los clamores indígenas, es verdadera la frase; pero si se entiende y se atiende a la mayor parte de los españoles que van remolcados por la nave del Régimen, que en él no esperan ni confían, desengañados de su eficacia para la prosperidad de la nación; que no pudiendo hacer otra cosa, protestan a diario contra las tendencias y medidas antipatrióticas con que se les agravia y pudiendo hacer más ponen su talento; sus intereses, sus esfuerzos al servicio de una causa santa, la reivindicación y regeneración de nuestra patria, el pueblo español no olvida ni puede olvidar que Francia hace poco más de cien años quiso hacer astillas el trono de San Fernando y arrancar la fe de sus pechos; antes por el contrario está dispuesto a

escribir con su sangre otra página brillante e imperecedera en la historia de la Monarquía tradicional española.

JACINTO DE GUZMÁN

## Nota bibliográfica

Acaba de leerse en esta Redacción «El Alcalde de Mostoles». Zarzuela en un acto y en verso, original del reverendo P. José Felis, de las Escuelas-Pías, ilustre compatriota nuestro y autor celebrado de muchas y aplaudidas obras dramáticas, escritas con fácil e intencionada pluma y saturadas de extraordinaria *vis* cómica; que se vienen representando, desde hace muchos lustros, en las tablas donde se adiestran en la declamación y arte escénico los alumnos de los PP Escolapios, y aún en otros centros literarios y de recreo, a donde llegó el nombre del autor coronado con los destellos de la inspiración y los laureles del éxito.

En esta zarzuelita, saboreada con íntimo espiritual deleite y que debiera difundirse para encender el amor patrio, tan de capa caída en los tiempos que alcanzamos, trázase de mano maestra uno de los episodios más sugestivos y atrayentes de la guerra sostenida por los españoles contra Napoleón Bonaparte, a primeros del siglo pasado entero y chapado a la antigua herencia, subodor de la invasión traidora de los franceses y del heroico levantamiento del pueblo de Madrid en el memorable día de Mayo, ardiendo en santa ira contra el invasor y confiado en el empuje del amor patrio, afianzado en el derecho y la justicia de la causa que defiende, declara en aquel rincón de España y en un arranque de virilidad consagrado por la Historia en sus páginas inmortales, *guerra o muerte* al Capitán del siglo diciendo su derrota, porque—jamás a un pueblo de bravos da ese modo se le ofende...

A más del protagonista, el Alcalde, personaje adornado con todas las de la ley, aparece en escena un D. Severo, maestro de escuela, con los arrestos bélicos de un mozo de armas tomar, no obstante su edad avanzada, que hace de sus rapaces discípulos escuadrón tan aguerrido, que ni los requetes de nuestros días pueden competir en valor y arrojo con los arapijos de Mostoles.

Y se presenta un alguacil, Garduño, que ni de perlas para personificar la cobardía y servilismo de los empleados a sueldo sin pizca de honor ni de vergüenza.

Todos los demás personajes que toman parte en la acción movida e interesante de la zarzuelita, son tales, que ni escógdas a pulso.  
Las gracias al P. Felis por su delicada atención con la Revista y que se sirvan nuestros modestos aplausos de satisfacción y de contento, ya que por las circunstancias en que le tiene la divina Providencia, no puedan servirle de estímulo en la continuación de la labor provechosa a que tantos esfuerzos ha consagrado en provecho de la niñez, para honra propia y gloria de la benemérita Orden cuya sotana viste.

## SALVADOR CASTELLO

FACILITA DINERO  
A PRESTAMOS CON HIPOTECA  
C. de Noguera, núm 23.—GANDIA

## De Puericultura

No ha mucho tiempo vivía en una importante población de la alta montaña un coballero que se retiró allí para pasar tranquilamente los últimos años de su vida; y cuéntase de él que siempre y cuando en sus solitarios paseos se encontraba con un grupo de niños jugueteando, se ponía triste y asomaban a sus ojos las lágrimas, y se le oía decir con profunda melancolía: «Malos tiempos alcanzaran estas criaturas de Dios.» No se necesita ser pesimista para combatir la tristeza del coballero aludido. A los estragos causados en la primera edad por los yerros que se cometen en la educación de los niños, y que hemos brevemente señalado en los artículos anteriores, hay que añadir otro que quizás es el más grave, el que ya tiene en la ciencia moral cristiana su propio nombre, el *scandalum posillorum*. Jamás, jamás, desde que Jesucristo vino a redimir el mundo y enseñarle la verdad y la virtud, este pecado gravísimo había alcanzado las proporciones de nuestros tiempos; jamás la inocencia del párvulo había sufrido las asechanzas y los ataques descarados que ahora a cada paso la embistan. Los mismos paganos, en medio de sus vicios, conservaban la noción del respeto que se debe al niño, y la formulaban en aquella sentencia tan hermosa que dice: *Maxima debetur puero reverentia*. Pero lo que sentía la vino Redentor del hombre quiso dejarlo consignado por altísima manera con sus palabras y con sus ejemplos, así le vemos en todos los pasos de su vida mortal y en los días de su predicación manifestar su cariño y predilección por los niños, ya bendiciéndoles amorosamente, ya llamándolos en torno suyo y reprochando a sus discípulos su empeño en apartarles; ya poniendo a un párvulo en medio del corro de sus Apóstoles y de la multitud de sus oyentes para inculcarles la virtud fundamental de la humildad, condensando su lección con la frase: *Si no os hacéis pequeños como este niño, no entraréis en el reino de los cielos*. Pero donde más se manifiesta esa predilección divina por las criaturas inocentes, es cuando anatematiza y condena severamente el pecado de escandalizarlos, llegando a decir que el que tal hiciere merecería que a «una rueda de molino atado, fuese arrojado en el fondo del mar.»

¡Ay, que el alma tiembla y el corazón se estremece de pensar la extensión y la intensidad del daño que en los niños causa el pecado de escándalo en nuestros días! ¡Con cuánta facilidad se pierde la inocencia! ¡Que de recursos y medios tiene el diablo para robar de los corazones tiernos esa joya preciosa! ¡Como se agostan las flores al abrirse el capullo!

Mirad en las ciudades populosas y también en poblaciones subalternas los kioscos y los escaparates donde a gran elcuogan y están expuestas Revistas ilustradas y colecciones de postales; y allí veréis siempre niños y niñas que van o vienen del colegio y se detienen como hechizados a contemplar figuras deshonestas y escenas pornográficas que, al despertar su curiosidad infantil, les inculcan el virus de los malos pensamientos y de las torpes imaginaciones. El Padre Van Tricht tiene una de sus bellísimas e interesantes conferencias que lleva el título de *Los chicos de la calle*, en la cual pinta los estragos que el mal ejemplo causa en los pobres niños de la clase proletaria que se pasan el día en la calle, pero yo creo que, entre nosotros, es nada el daño de los callejeros profesionales comparado con el que reciben niños y niñas de todas las condiciones con sólo esa continua exhibición en público de toda clase de

# CONSULTORIO AGRICOLA

## PRODUCTOS INSECTICIDAS

### FUMIGACION CON EL ACIDO CIANHIDRICO

**C. GRIMA Y HMOS. POLISULFUROS "GRIMA,"**

ZARAGOZA, 13 y 15.

FÁBRICA EN ALBERIQUE

**VALENCIA VALENCIA**

TELÉFONO 734

Representante: D. Vicente Climent. Mayor, 3. GANDIA.

hojas ilustradas, en cuyas páginas campea y triunfa la más refinada lujuria.

Y padres hay tan imprudentes y descuidados, por no darles otro nombre, que compran esos asquerosos semanarios, y los dejan sobre la mesa o en cualquier otro sitio de casa para que, con un chascarrillo indecente o una lámina insolentísima, el escándalo atosigue el alma de su hija. Hasta en el lenguaje corriente se deslizan en el seno del hogar doméstico frases de doble sentido y palabrotas que no pasan desapercibidas a la gente menuda. Algo saben de todo esto los directores de colegios y pensionados; y ellos pueden decir y deplorar con cuanta facilidad todo el trabajo y solicitud que ellos despliegan para educar cristianamente a sus alumnos, se pierde y esteriliza por la incuria criminal de muchos padres.

El mal les entra ahora a los niños por los ojos y por los oídos, en casa y fuera de casa; y por eso vemos con espanto esas precocidades en la carrera del vicio, que son el castigo y oprobio de tantas familias; esa falta de pudor y de modestia en la niña, y ese espíritu de rebeldía en el niño, que a los quince años ya no conoce el freno de la obediencia, ni siente el respeto a nada ni a nadie.

Que van muy recargadas las tintas del cuadro. No lo creo yo así, porque podría trazarlo mucho más sombrío, con sólo recoger aquí las quejas y lamentaciones de tantos padres que van ta de hijos incorregibles que, imberbes aún, tienen ya encallada su conciencia por el roce continuo de los escándalos públicos.

Es que la inocencia un día u otro se pierde, se me dirá tal vez y ahora los niños abren mas pronto los ojos. Cada vez que oigo de labios de un padre esa observación, el corazón se me encorja de pena. Es verdad que los ojos se les abren más pronto a las criaturitas de nuestros días que a las de tiempos pasados; pero el mal no está precisamente en anticiparse más o menos ese acto psicológico-moral en que se recibe el conocimiento de ciertas cosas de la vida, sino en el modo y forma en que se recibe. Si el conocimiento o la noción viene cuando el espíritu del niño o del adolescente está suficientemente preparado con el temor de Dios y con el sentimiento de la dignidad personal, y si quiere con las ideas de eso que llamamos el honor, entonces no se puede decir que se pierda la inocencia, sino que se pasa de la ignorancia nativa al conocimiento de actos de la vida para los cuales es preciso que el hombre esté suficientemente instruido y honestamente preparado; pero si el tal conocimiento se recibe prematuramente por el choque de un escándalo, por una sugestión malvada, entonces la pérdida de la inocencia no es sólo abrirse los ojos, sino caer, y caer con grave daño que con dificultad se repara.

Sólo una vigilancia exquisita y perseverante y un ambiente de piedad sólida en el seno de la familia pueden prevenir y contrarrestar con algún resultado las morbosas influencias del escándalo. Ya que las autoridades, por una mal entendida libertad, permiten el desenfreno y no velan por la moralidad pública, es preciso que todos los hombres de bien, que los padres sobre todo, se esfuercen seriamente y con santo empeño en neutralizar los efectos del pecado de escándalo y lograr que la flor de la inocencia de los parvulos, tan amados de Cristo, no sea tan fácil y brutalmente ajada y tronchada por el mal ejemplo y creciente perversidad de los mundanos.

Jaime Collell, Pbro.

## La fiesta de la Virgen

Un día espléndido, un sol primaveral luciendo en nuestro cielo siempre azul, y el entusiasmo del pueblo que se desborda a impulsos de la más íntima y ardiente devoción hacia la Reina de cielos y tierra... Inútil es que pretendamos pintar con los debidos colores que nos ofrece la palabra humana, el espectáculo que dió el próximo pasado domingo nuestra amadísima ciudad, honrando a su excelsa Patrona la Virgen de los Desamparados.

Fué Gandia la verdadera, la que siente con vehemencia el amor a todo lo noble y sagrado, y la que palpita fuertemente por los más grandes ideales.

Consuela el espíritu y lo rejuvenece para las espinosas tareas de la lucha, la vista de escenas como las que el domingo once presenciámos. Impresión sublime la que dejó en el fondo del alma. Gandia es un inmenso templo lleno de cánticos, vivas y aplausos a la excelsa Reina y tierna Madre, que bajo el cielo diáfano y límpido de nuestra huerta sonríe misericordiosamente a sus amantes hijos.

Nosotros los periodistas católicos que a menudo estamos trabajando con fe, con tenacidad, a trueque muchas veces de no ser oídos, por la consurrección del domingo último en llamadas de sublime incendio, nos sentimos ufanos de nuestra misión, de poder llamarnos soldados de la Virgen Santísima, de poder presentarnos ante el pueblo devoto como humildes, pero entusiastas defensores de las hermosas y dulces creencias de nuestra Santa Religión.

En la brecha estaremos sin desmayar, confiando en la ayuda de Dios y en la justicia de la causa que defendemos, y en todo momento, pero especialmente en las horas de la tribulación, elevaremos los ojos hacia nuestra Patrona, a la que pediremos que nos ampare, y que ampare a esta ciudad que tanto la ama, y que solamente en Ella pone su esperanza.

### Por la mañana

A las nueve comenzó en la Colegiata el rezo de Horas canónicas.

Después de rezada Tercia se celebró la solemnisima Misa. Ofició el M. I. Sr. Abad Dr. D. José Sancho, a quien asistían como diáconos de oficio, dos señores Beneficiados, y llevaba la capa de honor uno de los señores sacerdotes agregados.

Cantóse por la capilla de la Colegiata notablemente reforzada, una gran Misa y predicó un elocuentísimo sermón, el M. I. Sr. Dr. D. Juan de Dios Martínez, Canónigo Penitenciario.

Asistió al acto la Excm. Corporación Municipal y gran número de fieles.

### La procesión

Desde las primeras horas de la tarde, se notó una gran afluencia de gente de los pueblos vecinos que venía a presenciar el triunfal paso de la Patrona de Gandia.

En las calles reinaba gran animación, todos los balcones de la carrera se hallaban engalanados con vistosas colgaduras.

Con bastante puntualidad fué organizada la procesión, que salió por la puerta recayente a la plaza de abastos en el siguiente orden:

La cruz y los banderoles, siguiendo las andas y gran número de acompañantes, entre los que recordamos los Congregantes de las distintas congregaciones Marianas, y Colegio de los RR. PP. Escolapios.

Seguían el Clero parroquial y Cabildo Colegial con los invitados interpuertos, con los señores Beneficiados y Canónigos.

Luego nuestra excelsa patrona llevada en andas por portadores vestidos de dalmática.

Presidía el M. I. Sr. Abad, asistido de dos señores Beneficiados.

Detrás iba el Excmo. Ayuntamiento y la autoridad militar del ramo de Marina.

El acto de la procesión que es típico, tierno y conmovedor de suyo, el domingo rebasó los límites ordinarios.

El paso de la Virgen por las calles constituyó una marcha triunfal.

Al salir la imagen de la Colegiata, iniciáronse los momentos emocionantes, conmovedores, una lluvia de flores comenzó a cubrir el suelo para formar una alfombra digna de la Reina de los cielos.

Llegamos muchas veces a dudar, dada la relativa escasez de flores y el número de las que se arrojaron, de donde pudieron salir tantas para realizar una imponente ofrenda como la que el domingo hicieron los gandienses a su real Patrona. No hubo ni un punto en la carrera donde se notara un flaco. En todas las calles del tránsito hubo generosidad, abundancia y hasta derroche.

Las aclamaciones a la Virgen, se escucharon en todos los puntos de la carrera, pero su entrada en la Colegiata fué un espectáculo indescribible, conmovedor en grado extraordinario. Nuestro primer templo se hallaba materialmente lleno y a la deslumbradora luz que irradiaban el arco ojival y los potentes focos del techo, se unieron los entusiastas aplausos y vitores a la Patrona de Gandia; no pareció sino que todo el fervor de la tierra y todas las armonías de la fe se habían juntado para ofrecer un espectáculo propio sólo de un pueblo entusiasta como el nuestro y de un amor que roba todos los corazones y todas las voluntades.

Terminada la procesión disparóse la tradicional traca.

En resumen, una fiesta encantadora, llena de notas simpáticas y alegres; un éxito completo, tanto más cuanto que no se registró ni un sólo incidente desagradable.

## Las tradiciones patrias

Hé ahí un elemento de la vida moral de una nación que, como España, lleva siglos de existencia. Sólo los pueblos que empiezan a existir, que se hallan en los albores de su nacionalidad, carecen de tradiciones. Los pueblos que han salido de la infancia, por decirlo así, y que cuentan siglos de vida autónoma e independiente, esos tienen ya sus tradiciones. Y esos pueblos, dominados por el vértigo de la revolución y de las radicales reformas, las proscriben en absoluto, tornan a la infancia y obran ciega e insensatamente; pues sabido es que ni en los individuos, ni en las colectividades, es la infancia el estado de mayor perfección y de mayor vitalidad psíquica y fisiológica.

España tiene también sus tradiciones, y por cierto asaz gloriosas y seculares: la fe de Cristo y el sentimiento monárquico son como la esencia de las tradiciones patrias: por eso todo buen español y todo buen católico deben consagrar sus encendidos amores a nuestras tradiciones, porque son éstas como la suma y el compendio de lo que más ha engrandecido y glorificado a la patria; por eso ahora las consideramos como el más valioso elemento

# EL MODELO

MANUEL



PEÑARROCHA

::: Fábrica de jabones :::

Carretera de Albaida, 35 y 37

BENIPEIXCAR (GANDIA)

ESPECIALIDADES: Jabón cera, crema, marsella y caramelo.

Se recomiendan por su dureza, suavidad y transparencia. Jabón marca "LAS LLAVES", pidase en todos los establecimientos.

## INSECTICIDA SERRANO

¡La salvación del naranjo!

Este preparado es el más potente y radical destructor de los parásitos é insectos que atacan al Naranjo, Limonero, Olivo y demás árboles frutales. Con su empleo desaparece totalmente el *poll-ròi*, *poll-negre*, *serpeta*, *negrilla*, etc. Por su eficacia y bondad obtuvo el PRIMER PREMIO concedido por el Excelentísimo señor ministro de Fomento, á propuesta del Tribunal del Concurso Internacional de Insecticidas celebrado en Valencia el año 1911.—Para despacho y venta, Jerusalén, 2, Valencia.—Depósito en Gandia: Melchor Gilibert - Ordinario - Teléfono núm. 57.—Pídase prospecto.

# EDUARDO GRUSTAN

+ + + Primeras materias para abonos minerales + + +  
Especialidad en guanos preparados para toda clase de tierras y

+ + + + + cultivos + + + + +

Superfosfatos 16/18 % { Acido fosfórico soluble al agua  
18/20 % { y citrato, en sacos de 100 kilos

Sulfato de Amoníaco de 25 % amonia cubierto.

Cloruro de Potasa de 80/85.

Nitrato de Sosa de 15/16 azoe.

### RECOMENDACIÓN IMPORTANTE

Comprobar con el análisis la riqueza de los abonos químicos, no es sólo el derecho, sino un deber de todo agricultor.

No hacerlo, es favorecer el fraude y perjudicar no sólo intereses propios, sino los de la Agricultura.

La riqueza de todos los productos que se expenden en esta casa, es rigurosamente comprobada y garantizada con arreglo al Real Decreto de 2 de Diciembre de 1910.

Despacho: Calle del Orpio, núm. 10.

Almacenes: Calle de Alfaro, núm. 47. **GANDIA.**

de nuestra regeneración; y por eso el Papa León XIII aconsejó en ocasión salemne a los católicos españoles la vuelta a las tradiciones, tan profundamente populares en nuestra amadísima patria.

Hay que ser fieles a la tradición, mayormente cuando sobre el pavés de ella, cual acaece en España, hanse elevado los pueblos a la cumbre de una grandeza y de un poderío por ningún otro pueblo jamás alcanzado en la dilatada serie de los tiempos.

La tradición es viscera vitalísima en el organismo de las nacionalidades, es la urdimbre tejida por la mano de los siglos y de las generaciones preteritas que cristaliza fidelísimamente su religión, su idioma, sus ideas y sentimientos, sus hábitos y costumbres, sus aptitudes y tendencias, las cualidades distintivas de la raza, sus condiciones etnológicas y, para decirlo de una vez, la psicología, el modo de ser espiritual y físico de un pueblo.

La tradición es, por último, la realización de la ley social del progreso, por cuanto transmite el caudal de experiencias, de adquisiciones y de descubrimientos, atesorado por las generaciones pasadas, a las generaciones venideras; caudal de que se aprovecha y acrecienta a la vez cada generación en beneficio propio y en el de las que han de sucederle. De ahí nace el deber que los pueblos tienen de conservar sus tradiciones, y especialmente cuando, como las nuestras, son tan gloriosas y engrandecedoras de la patria.

Lo acabado de exponer es de especialísima manera aplicable a España; por eso querer arrancar aquí de cuajo el árbol frondosísimo de la tradición es insensatez más que torpeza, y más que torpeza, y más que improvisación constituye un crimen de lesa patria. Las fundamentales tradiciones de España, ya lo hemos dicho anteriormente, son la religiosa y la monárquica, a las cuales pueden agregarse algunas otras que respecto de aquellas ocupan un lugar secundario: hé ahí lo que constituye nuestros dogmas nacionales; que, en expresión del Conde de Maistre, también las naciones tienen sus dogmas.

Calcada en esas tradiciones está aquella secular Constitución, salida de los Concilios de Toledo que proclama el predominio del espíritu sobre la materia, en primer término, y en segundo lugar el supremo interés de la patria sobre todos los otros intereses terrenos; aquella constitución que arranca de las entrañas del pueblo español y se refleja en sus usos y costumbres, y va desarrollándose y perfeccionándose al compás de los tiempos y de las circunstancias, conservando lo que tiene de inmutable por decirlo así, la ley moral basada en la idea religiosa, y primer agente del bien público, variando y modificándose en lo accidental y susceptible de cambios y de reformas.

Consustanciales a la patria son aquellas tradiciones y aún otras que pueden considerarse como inmediata derivación suya, y con la patria han convivido durante mas de trece siglos, así en los días de gloria como en las noches del infortunio, tras de los cuales venían días más espléndidos y virtuosos, meced a la virtud redentora y a la acción reconstituyente de tan hermosas y arraigadas tradiciones.

Más desde que la revolución y el liberalismo de todos los matices arrastraron *ab irato*, robustas rama del árbol frondoso y 13 veces secular de las tradiciones patrias, ha visto España eclipsados su antigua grandeza y poderío, viniendo tan a menos enpequeñeciéndose tanto, ella que fué la señora del mundo en todos conceptos, que es difícil su reconstitución mientras no vuelva arrepentida a la casa paterna de sus gloriosas y engrandecedoras tradiciones.

Manuel Casanovas Sant.

## Crónica Religiosa

### Iglesia Colegial

Domingo 18.—La Asociación del Sagrado Corazón de Jesús celebrará a las siete la Comunion mensual.

# Pastillas milagrosas de San Blas

Curan la **TOS**, picazón, irritación, cosquilleo y demás afecciones de la garganta, siendo las únicas que pueden llamarse milagrosas, por ser las más eficaces.

**CAJA DOS REALES** en todas las farmacias. Depósito general:

Farmacia de Santa Catalina. Viuda de Costas.--**VALENCIA**

## CIRILO ROMAGUERA FELIU

C. GUTIERREZ MAS, 28.—GANDIA. SUCURSAL DE LA ACREDITADA CASA DE FRANCISCO FELIU, ABADIA DE SAN MARTIN, 1, VALENCIA.

Bonito y variado surtido en juegos interiores para señoras, juegos cama, mantelerías de hilo y algodón, cubrecamas, telas de colchón, lienzos de hilo, telas de algodón, género de punto, pañuelos, mantilón de bordados. Todos los artículos que presenta ésta casa se venden á precio de fábrica.

A las 9, en la Misa Conventual, explicará el misterio de la Sma. Trinidad, el R. P. Antonio Guinat, de las Escuelas-Pías

Por la tarde, ejercicio de la Cofradía de la Sma. Trinidad, sermón por el Dr. D. Bernardo Gil, Cuadjutor, y absolución general.

### Remitido

Sr. Dr. de REVISTA DE GANDIA.

Muy Sr. mío: En el periódico de su dirección n.º 678 correspondiente al día 10 de los corrientes y en el artículo que lleva por epígrafe Fiestas Constantinianas, al reseñar la velada músico literaria que se celebró en el Teatro Principal, se dice lo que literalmente copio: «No consignamos los nombres de las demás autoridades (que asistieron todas) nide los demás señores que ocuparon el estrecho, en gracia á la brevedad... etc.

Ahora bien, como la afirmación de que asistieron todas las autoridades no es exacta, y bien lo hubiera advertido el articulista si se hubiera fijado en que no figuraba en el estrado el Fiscal municipal y no figuraba por la sencilla razón de que, sin duda por olvido, no se le mandó invitación, velando por los fueros de la autoridad del Ministerio fiscal, de la que me hallo investido por ocupar dicho cargo en esta ciudad, interésame la rectificación del extremo dicho.

Esperando se servirá insertar en el número próximo de su periódico este comunicado, se ofrece de V. S. S. S.

Vicente Saenz de Juano.

Gandía 14 de Mayo de 1.913

## NOTICIAS

### ¡¡Hay procesión!!!

¡Va a salir el Señor a visitar nuestras calles!

¡Caballeros cristianos! a formar la guardia de Dios!

¡Jóvenes católicos! a desplegar las primicias de vuestra vida a los pies de vuestro Criador!

Niños, a seguir, a imitar a vuestros padres y a vuestros hermanos, y si ellos no asisten dejando así de daros el ejemplo que deben, id vosotros a suplir la ausencia de vuestros padres, a rogar por ellos y a cantar al Señor que amaba sobre todos los grandes soberbios a los niños humildes.

¡Hay procesión!

Es preciso que todos tomemos el éxito de esta procesión con todo el entusiasmo y decisión posibles, persuadidos que esta es una de las manifestaciones más agradables a nuestro Redentor.

Que nadie se haga rogar, que nadie se figure que hace un gran favor, cuando en realidad él es el favorecido. Favorecidos son los que llevan las banderas o el palio o las cintas del estandarte, o de otra manera son distinguidos en la escolta de Nuestro Señor.

¡Hay procesión! vamos a glorificar a Dios.

\*\*\*

Nuestro querido amigo, el acreditado fotógrafo de esta ciudad D. Juan Ibáñez acaba de obtener un señaladísimo triunfo en el concurso fotográfico-artístico internacional "Gevaert", cele-

brado recientemente en Bélgica. El Jurado, compuesto de representantes de todos los países de ambos mundos, ha concedido al Sr. Ibáñez medalla de bronce. Y para que se comprenda la importancia de la recompensa concedida a nuestro laborioso e inteligente amigo diremos que su magnífico trabajo fotográfico fué clasificado entre los de primera, entre el grupo de los que obtuvieron premios en metálico.

6.500 expositores, con la friolera de 70.000 fotografías, han acudido a Anvers a disputarse los premios pecuniarios concedidos por la importante casa Gevaert; de esas 70.000 fotografías el Jurado eligió como de más mérito, unas 500, ¡y entre esas 500 figuraba la del Sr. Ibáñez! Nos parece que hay sobrados motivos para felicitarle por su señaladísimo triunfo, que no es el primero, ni será el último que obtendrá en este difícil arte.

Hay otra razón para que el éxito se destaque más, y es los escasos medios materiales con que cuenta el Sr. Ibáñez; pero por eso precisamente es más de admirar su talento artístico, su irreprochable gusto y su laboriosidad a toda prueba.

Repetimos nuestra más cumplida enhorabuena al meritisimo genial artista, que con su constancia y su entusiasmo por su difícil arte tan alto ha sabido colocar su nombre en aquella justa de colosos. Vengan esos cinco, y a trabajar sin descanso hasta lograr el primer puesto.

\*\*\*

Se nos asegura que, para mayor comodidad de los fieles, el ejercicio del mes de Junio dedicado al Sagrado Corazón de Jesús, se celebrará en la Iglesia Colegial todos los días en la misa de siete y los domingos y días festivos en la misa de ocho.

\*\*\*

Paco Espí, el ordinario de Gandía a Valencia y viceversa, que habita en la calle de Cánovas del Castillo n.º 9 ha recibido ya los elegantes catálogos para la temporada de verano, de los almacenes El Aguila, de Valencia.

El Sr. Espí extraña muchísimo que las personas que les gusta, vestir bien y con relativa economía no se hayan apresurado a pedir dichos catálogos para examinarlos detenidamente, con la seguridad de que algo y aun algo encontrarán que les convenga. Preciosos son los trajes de verano; magníficos los sombreros de paja para niños, niñas, mujeres, hombres etc. etc. Y de gorras, corbatas, camisas, americanas de alpaca no digamos, una verdadera preciosidad, sin exageración.

\*\*\*

### DE SOCIEDAD

Mañana celebran sus días, D.ª Trinidad García, D.ª Trinidad Sancho Part y la señorita Todolí.

Obsequio a D.ª Amparo Olmos.

Si es verdad que siempre a quien bien se quiere, bien y mucho se le obsequia, debe estar contentá y llena de satisfacciones la digna profesora de corte D.ª Amparo Olmos, por la celebración de su fiesta onomástica en el pasado domingo.

Las alumnas han sabido corresponder con elocuentes pruebas de cariño, al verdadero que su maestra les profesaba; y a este propósito, unidas todas en

comunidad de afectos y sentimientos, le regalaron un valioso y artístico reloj de pared, abundantes y delicados dulces y un primoroso ramo de preciosas flores, simbolizadas cada una de ellas por inspiradas poesías, recitadas con magistral arte por la Srta. Anita Cruañez, feliz iniciadora del pensamiento.

Nos complacemos en reseñar las patentes muestras de gratitud y cariño que hacia su profesora sienten sus simpáticas alumnas y hacemos nuestros los elogios y satisfacciones que con tal motivo habrá experimentado la competente profesora D.ª Amparo Olmos.

Gracias a Dios se encuentra muy mejorada de la dolencia que le aqueja, la señorita Rafaela Rignón.

Hacemos votos por su pronto y total restablecimiento.

### SE PUNIGAN

árboles por el ácido cianhídrico, con auxilio de equipos americanos; pulverizaciones para combatir la negrilla de los olivos y el piojo de los almendros.

Representante en Gandía y su distrito de la Sociedad Berdín y C.ª: José Tarrasó, Plaza del Rey D. Jaime núm. 15.—GANDIA.

Pídase SAL VICHY-ETAT para bebidas; COMPRIMIDOS VICHY-ETAT, efervescentes, y PASTILLAS VICHY-ETAT, en sus envases de origen. Rechúese toda imitación.

\*\*\*

Empléense—las mejores aguas minerales alcalinas embotelladas: VICHY-HOPITAL (estómago) VICHY-CELESTINS (riñones), VICHY-GRANDE GRILLE (hígado) Son insustituibles.

### Contra las hormigas

Lo mejor del mundo, sin causar daño a los árboles, ni gastar grandes trabajos, es la COLA TANGLEFOOT, producto norte-americano para preservar a los árboles de los insectos que suben desde la tierra.



Depósito exclusivo para la venta en Gandía:

**VIUDA DE JOSÉ GRAS.—MAYOR, 51.—GANDIA**

## HISPANOL

RESOLUTIVO INFALIBLE

Remedio seguro y eficaz para curar las quemaduras, torceduras, contusiones, orquitis, erisipelas, etc., etc. (Véase el prospecto.)

PRECIO: 1'50 PTAS. FRASCO.

De venta en todas las farmacias.

\*\*\*

## A los agricultores

Taller de Reparación de toda clase de Máquinas y Fundición de

**SOLER, DOMENECH Y C.ª**

Se reparan y montan máquinas de vapor, norias, bombas y molinos.

Prensas para vides y aceites, timbres para fábricas de azulejos, etc.

Se remontan calderas.

Esta casa garantiza para un año toda clase de maquinaria que construye.

Calle de Alcoy núm. 22.—GANDIA

## DINERO

José Sanz Ausias

Con hipoteca y otras garantías que convengan tengo para colocar grandes cantidades desde el 5 por ciento en adelante.

Compra y venta de fincas y colocación de capitales con garantías sólidas. Operaciones rápidas y reservadas.

De 8 a 1 y de 4 a 7.

Despacho: Calle de San Francisco de Borja número 2—2.º—GANDIA.

\*\*\*

POZOS ARTESIANOS

MOLINOS A VIENTO

NORIAS - BOMBAS

**ALBERTO ESCOBAR**

Y COMPAÑIA

S. EN C.

Despacho: P. Emilio Castelar, 16.—VALENCIA.

Esta casa garantiza todos sus trabajos. Precios sin competencia.

## RAMON SANCHO

Fábrica de pisos hidráulicos perfeccionados de Ramon Sancho. Avenida del Marqués de Campo, 1 y 3 duplicado, Gandía.

Depósito de materiales para construcciones, ladrillos, yeso y tierra refractaria; trabajos de porlant y granito en pilas, aceras, etcétera; pisos hidráulicos, vidriados y azulejos; cemento rápido, y lento de Barcelona, maceas, tubos y toda clase de trabajos de alfarería.

Se garantizan los materiales de esta casa

Papeles pintados para decorar habitaciones.—Representante casa Gil y Cámara de Valencia

Los trabajadores de ésta casa estan asegurados.

\*\*\*

Es el mejor de los laxantes GRA-INS DE VALS de acción suave y eficaz. Dosis uno o dos granos al cenar. Venta en Farmacias.

## CALLICIDA LLUCH

Único remedio eficaz

para la extracción de los Cálculos, Ojos de Gallo y toda clase de durezas.

Dirigirse á Paco Espí, Cánovas del Castillo, 9.—GANDIA

ENFERMEDADES DE LOS OJOS CONSULTORIO Y CLÍNICA

DEL

**DOCTOR M. BORDAS**

De las clínicas de Barcelona y París.

Consulta diaria: de 9 a 12, excepto los Domingos. Gratuita á pobres los martes y viernes.

Calle de Alcoy, núm. 6.—GANDIA

¿Quiere Vd. calzar con elegancia?



Pase usted á visitar la zapatería — de —

**FRANCISCO FERRER**

Arzobispo Company, 6 y 8.—GANDIA

Allí encontrará el público toda clase de calzado de alta novedad en género del país y extranjero, á precios económicos.

Esta casa siempre deseosa de servir con esmero, solidez y economía á su clientela y no reparando en gastos de ninguna especie, cuenta con elementos ventajosos para la confección de los trabajos á que se dedica y especialmente en las medidas.

Para convencerse de ello, no compare sin visitar antes este establecimiento único que puede competir entre todos los más importantes de su clase.

## AGENCIA DE NEGOCIOS

QUINTIN CATALINA LLORIA

Para la colocación de capitales compra y venta de fincas, operaciones divisorias de herencias, cobro de créditos, representaciones, apoderamientos, reclamaciones á las compañías ferroviarias, certificadas de actos de última voluntad, seguros y contraseguros de vida, incendios, quintas, dotes, accidentes del trabajo y responsabilidad civil, dirigirse á la agencia en Gandía, Plaza de Loreto, núm. 12, primero

\*\*\*

## LECCIONES se dan á domicilio, de lectura

escritura y cuentas, por el Bachiller D. Juan Bta. Boix.

Precios económicos. Informarán: calle de Canalejas n.º 6, piso 2.º.—GANDIA.

Imprenta de San Francisco de Borja Beato Andrés Hibernón, 8.—GANDIA

# LA BARCELONESA

FERRETERIA Y BATERIA DE COCINA

NOMBRE COMERCIAL REGISTRADO

CALLE DE CANALEJAS

RAFAEL GARCIA

TELÉFONO 52.-GANDIA.

Herrajes completos para obras # herramientas para artes y oficios # empaquetaduras # gomas # amiantos y todo lo que pertenece al ramo de maquinaria # tornillos # cadenas # pozales # baños # puntas de parís # telas metálicas # alambres y espino.

Venta de explosivos # cartuchos # pólvora # dinamita y mecha. # Artículos de caza # perfumería # cuchillería y objetos para regalos.

Representante de la acreditada "PLATA MENESES,"

## SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

### Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, ó sea: 3y 31 Enero, 28 Febrero, 27 Marzo, 24 Abril, 22 Mayo, 19 Junio, 17 Julio, 14 Agosto, 11 Septiembre, 9 Octubre, 6 Noviembre y 4 Diciembre; directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore, Ilo Ilo y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, ó sea: 23 Enero, 20 Febrero, 19 Marzo, 16 Abril, 14 Mayo, 11 Junio, 9 Julio, 6 Agosto, 3 Septiembre, 1 y 29 Octubre, 26 Noviembre y 24 Diciembre, directamente para Singapore y demás escalas intermedias que á la ida, hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

### Línea de New-York. Cuba Méjico

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26 de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New-York, Habana, Vera Cruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto Méjico, así como para Tampico con trasbordo en Veracruz.

### Línea de Venezuela Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (facultativa), Habana Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curaçao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

### Línea de Buenos Aires

Servicio mensual saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires, el 11, y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona, y accidentalmente Génova. Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

### Línea de Fernando Póo

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa. Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas, en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familia. Precios convencionales por camarotes de lujo. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La Empresa, puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: REBAJAS EN LOS FLETES DE EXPORTACIÓN.—La Compañía hace rebajas de 30 % en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones marítimas.

SERVICIOS COMERCIALES.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que le sean entregados, y de la coacción de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

### Línea de Cuba Méjico

Servicio mensual á Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Para este viaje rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Para más informes, dirigirse al Agente consignatario en Valencia. M. MANGLANO (BARON DE VALLVERT), SAN VICENTE, 157, Teléfono núm. 339.

## EL DENTISTA D. JOSE TORRES

Vivía en la calle Mayor, y se ha trasladado al

Paseo de las Germanías, número 5-1.

GANDIA

Posee el nuevo invento de las dentaduras Lisor Ex sin paladar. Operaciones sin dolor. Horas de consulta: de 9 á 12 mañana y de 3 á 6 tarde.

MAQUINAS ALEMANAS para coser y bordar

MAQUINAS ALEMANAS para hacer calceta

## LA FABRIL VALENCIANA

Representante exclusivo: D. ANTONIO AYORA.

Calle de Juan Andrés, número 14. GANDIA.

Esta casa, pone en conocimiento del público en general, que ha suprimido a los comisionados para la venta de maquinas para coser, á fin de que el comprador que se dirija a este establecimiento, calle de Juan Andrés, núm. 14 Gandia, pueda disfrutar de una importante rebaja en los precios. Así pues, la máquina bobina central que antes valía a plazos, doscientas cincuenta pesetas, costará ahora, solamente ciento sesenta y cinco al contado. Una máquina de esta clase estará expuesta en el escaparate del referido establecimiento.

A los industriales descuentos especiales.

Accesorios para todas clases de maquinas y sistemas.

No comprar sin visitar primero esta casa. Calle Juan Andrés, n.º 14 Gandia

## COLEGIO DE CORTES Y CONFECCION

DIRIGIDO POR

D. AMPARO OLMOS

CALLE DE CANALEJAS Y ALCALA DE OLMO, Núm. 14.

GANDIA

Enseñanza completa de corte y confección de vestidos para señoras, Abrigos, Sombreros, etc., Lencería para señoras y caballeros, Canastillas para recién nacidos, Trajecitos para niños, estilo sastre.

Verdadero corte parisién. Honorarios módicos. Facilidades en los pagos

Al propio tiempo tiene el gusto de participar haber establecido dos nuevas secciones: una dedicada á la confección y arreglo de Sombreros de señora, y otra á la de Corsés de todas hechuras, así como también á la de fajas ortopédicas. Ambas responden á todas las exigencias de buen gusto y perfecta conformidad con los últimos figurines nacionales y extranjeros.

La larga práctica y el perfecto conocimiento de varios sistemas de corte que posee la directora, son la mejor garantía que ofrece á las alumnas para obtener resultados prácticos en la enseñanza.

Las especiales condiciones que reúne nuestro nuevo domicilio, calle Canalejas y Alcalá de Olmo núm. 14, nos permite admitir alumnas á toda pensión.

**TOS** Ferina, Gripal, Asmática y Catarral, se cura con el Jarabe de savia de Pino, con Hérquina y Bromoformo del Dr. Palacios. De venta en las farmacias de don Ignacio Martínez y D. Gayetano García. Representante: Juan Bta. Cervera GANDIA.

## CAZADORES

Licencia de caza en el plazo de 24 horas.

Dirigirse al ordinario de Valencia, Paco Espí, Cánovas del Castillo, 9, Gandia.

## F. LLORENS

### PAPELES PINTADOS

Poeta Querol, 4 y Ballesteros, 7, Valencia.

Últimas novedades en Tekko, Sablura, Metaxin y Lincrusta. Florones, medias cañas, molduras y troso varios objetos de relieve en cartón.

Paravents (biombos) de varias clases.

Persianas fantasía y cortinas de estña japonesas que evitan las moscas.

Papel transparente en colores para los cristales y toda clase de artículos anexos á la decoración.

### EL UNICO NEGOCIO

que se puede emprender casi sin capital, y sin necesidad de aparatos mecánicos, consiste en explotar la fabricación de toda clase de "LEGIAS," para el lavado y colado de ropas, y limpieza en general

Se puede aprender, teórica ó prácticamente, á fabricar la líquida; la jabonosa en polvo, tipo "Fénix," las Bolsas Poderosas ó Prodigiosas; el cristal sosa, y otras varias clases.

Precios módicos por la enseñanza, que podrá ser por clases separadas, ó por todas las que le convenga aprender al candidato á fabricante.

Dirigirse por carta á FRANCISCO FERRER MATA, calle de Rafael Terol, núm. 20, piso 3.º—ALICANTE.

Los **Granos de Vals**, laxantes, purgantes y depurativos, regulan admirablemente el funcionalismo, hepático y gastro intestinal. Dosis: uno ó dos granos al cenar. Venta en Farmacias.

## PRIMITIVO RÁPIDO

Taller de construcción y reparación de toda clase de maquinarias y fundición de FÉLIX CALABUIG

Especialidad en norias, armadura para almacenes, claraboyas, galerías, balconajes, escaleras y todo lo correspondiente al ramo de agricultura

Se reparan y montan máquinas de vapor, motores de gas pobre y gasolina, molinos harineros y arroceros.

Esta casa garantiza para un año toda clase de maquinaria que se construya.

Prontitud, esmero en sus trabajos y economía.

Avenida del Marqués de Campo. (Frente á la Fonda del Ferro-caril.)—GANDIA.

# Grandes almacenes EL AGUILA

CALLE DE LA PAZ-LETRA E-VALENCIA

## SUCURSALES

en Barcelona, Madrid, Sevilla, Cádiz, Málaga, Granada, Zaragoza, Bilbao, Gijón, Santander, Alicante, Cartagena, Palma de Mallorca y Valladolid.

Ropas confeccionadas y á medida, para señoras, caballeros, niñas y niños, á precios baratísimos

## SECCIONES

Camisería—Género de punto—Corbatería—Guantería—Zapatería—Paraguas—Bastones—Sombrillas—Bisutería—Artículos para viaje, etc.

Pidase el catálogo general á PACO ESPI.-Cánovas del Castillo, núm. 9. —GANDIA.



MARCA REGISTRADA